

# HOLYOKE COMMUNITY CHARTER SCHOOL

2200 Northampton St., Holyoke, MA 01040  
Telephone: (413) 533-0111 Fax: (413) 536-5444  
[www.hccs-sabis.net](http://www.hccs-sabis.net)

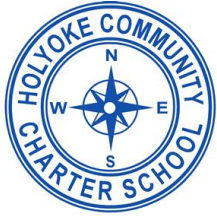
---

## SCREENING

- **Screening upon entry:** Checking for symptoms each morning by families and caregivers is critical and will serve as the primary screening mechanism for COVID-19 symptoms. HCCS will be sending home a “COVID-19 symptom check list” so families are aware of what is expected of them when reporting symptoms. Families should not send their children to school if they exhibit COVID- 19 symptoms.
- **Screening procedures are not required at the point of entry to the school.** However, school staff (as well as bus drivers) should observe students throughout the day and refer students who may be symptomatic to the school healthcare point of contact.
- **As noted in previous guidance, temperature checks are not recommended** as screening for all students due to the high likelihood of potential false positive and false negative results.

### Additional Nursing considerations

- **Additional safety precautions are required for school nurses and/or any staff supporting students with disabilities in close proximity, when distance is not possible:** These precautions must include eye protection (e.g., face shield or goggles) and a mask/face covering. Precautions may also include gloves and disposable gowns or washable outer layer of clothing depending on duration of contact and especially if the individual may come into close contact with bodily fluids.



# HOLYOKE COMMUNITY CHARTER SCHOOL

2200 Northampton St., Holyoke, MA 01040  
Teléfono: (413) 533-0111 Fax: (413) 536-5444  
www.hccs-sabis.net

## VERIFICACIÓN - DETECCIÓN (“CHEQUEO”)

- **Examen de detección al entrar:** La comprobación de los síntomas cada mañana por parte de las familias y los cuidadores es crítica y servirá como el principal mecanismo de detección de los síntomas de COVID - 19.

HCCS enviará a la casa una *"lista de verificación - detección de síntomas COVID - 19"* para que las familias sean conscientes con relación a lo que se espera de ellos al reportar síntomas. Las familias no deben enviar a sus hijos (as) a la escuela si presentan síntomas de COVID - 19.

- **Los procedimientos de detección no son necesarios en el punto de ingreso a la escuela.** Sin embargo, el personal de la escuela (así como los conductores de autobuses) deben observar a los estudiantes durante todo el día y referir a los estudiantes que pueden ser sintomáticos al punto de contacto de la atención médica de la escuela.

- **Como se señaló en la guía anterior, no se recomiendan los controles de temperatura como evaluación** para todos los estudiantes debido a la alta probabilidad de resultados potenciales falsos positivos y falsos negativos.

## Consideraciones adicionales de la enfermera

- Se requieren precauciones de seguridad adicionales para las enfermeras escolares y / o cualquier personal que apoye a los estudiantes con discapacidades en las proximidades, cuando la distancia no es posible. Estas precauciones deben incluir protección ocular (por ejemplo, protector facial o gafas) y una máscara / revestimiento facial. Las precauciones también pueden incluir guantes y batas desechables o una capa externa lavable de ropa dependiendo de la duración del contacto y especialmente si la persona puede entrar en contacto cercano con líquidos corporales.